

**VEGAS**  
COSMETICS

**SKIN CELL TRONIC 2.0**

› **Manuale di utilizzo**



› Dispositivo per trattamenti cosmetici, ad ultrasuoni, ionizzazioni, e fototerapia

## Istruzioni per l'uso

- › Grazie per aver deciso di acquistare il nostro prodotto.
- › Si prega di leggere attentamente le istruzioni, in modo da avere tutte le informazioni sul dispositivo cosmetico prima dell'utilizzo. Il manuale deve essere conservato in un luogo asciutto e sicuro nel caso in cui si abbia bisogno di consultarlo in seguito.
- › Questo dispositivo è stato sviluppato esclusivamente per poter effettuare trattamenti estetici da casa. Non deve essere usato, in nessun caso, per il trattamento di eventuali problemi di salute o malattie. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per utilizzi differenti da quelli indicati nelle presenti istruzioni.

### Indice

◆ Informazioni Skin Cell Tronic	1
◆ Informazioni per una manutenzione sicura	2
◆ Introduzione delle singole funzioni	4
◆ Funzione caricatore	6
◆ Informazioni sui trattamenti e applicazione	7
◆ Trattamento giornaliero	7
◆ Trattamento Anti Aging	8
◆ Trattamento per pigmentazioni cutanee	10
◆ Trattamento pelli impure	10
◆ Cura Pelli sensibili ed ipersensibili	11
◆ Certificato di garanzia	12

### Specifiche tecniche

◆ Nome del prodotto:	Photon Dispositivo cosmetico
◆ Nome del modello:	SCT02 - Skin Cell Tronic
◆ Tipo di cavo di alimentazione:	AC 100-240V
◆ Cavo di alimentazione da:	15V, 400 mA
◆ Dimensioni:	170 x 46 x 50mm
◆ Peso:	132g
◆ Frequenza ultrasonica:	3MHz ±5%



## Informazioni importanti sullo Skin Cell Tronic

- ◆ Il dispositivo cosmetico ad ultrasuoni per la cura della pelle, raggiunge una frequenza pulsante di un massimo di tre (3) milioni di vibrazioni al secondo. La più moderna tecnologia, combinata con un elevato grado di sicurezza :questo è quello che fornisce questo dispositivo. Poichè la gamma delle oscillazioni sugli strati superiori della pelle è limitata, il dispositivo è adatto anche per il trattamento del contorno occhi. L'elevato numero di vibrazioni ultrasoniche massaggia, delicatamente, la pelle in profondità, stimolandone le cellule.
- ◆ Il trattamento è composto da luci di colori diversi. Ogni colore svolge una sua funzione particolare nel trattamento di mantenimento:
- ◆ La luce BLU è particolarmente indicata per pelli sensibili, grasse e con eruzioni cutanee. Calma e riduce le infiammazioni della pelle. La produzione di oleosità è equilibrata e la pelle è efficacemente liberata dalle impurità e dagli eccessi di secrezioni sebacee. Con questo trattamento la pelle risulta più sana ed elastica.
- ◆ La luce ROSSA è adatta per tutti i tipi di pelle. Stimola la produzione di collagene ed elastina naturale e migliora la circolazione del sangue. La pelle appare sempre più elastica e morbida. Le onde delicate della luce rossa, sono particolarmente indicate per le zone del contorno occhi e della fronte.
- ◆ La luce VERDE è particolarmente indicata per pelli miste. L'assorbimento di ossigeno e la microcircolazione, possono essere notevolmente migliorati, permettendo alla pelle ed al corpo di rilassarsi più facilmente.
- ◆ I diversi elementi di luci colorate accelerano la capacità dell' assorbimento dei prodotti idratanti. Il dispositivo cosmetico si distingue per la possibilità di sovrapporre le funzioni dei tre colori rosso, verde e blu, simultaneamente, con la ionizzazione e le onde ultrasoniche.
- ◆ Il design del nostro dispositivo ad ultrasuoni è stato specificatamente progettato in modo che sia più facile da utilizzare anche per i contorni del viso più difficili da raggiungere

## Informazioni per un utilizzo sicuro

- › Questo dispositivo è destinato esclusivamente per il trattamento estetico della pelle, e non deve essere utilizzato per altri scopi.
- › Si prega di seguire le istruzioni del produttore riguardanti l'utilizzo delle frequenze e delle funzioni. Nel primo utilizzo si consiglia vivamente di ridurre il tempo del trattamento, soprattutto se la pelle è normalmente soggetta a reazioni allergiche.
- › Il trattamento deve essere interrotto immediatamente se si verificano reazioni avverse.

### Il dispositivo non deve assolutamente essere usato nei seguenti casi:

- › Durante la gravidanza
- › In caso di presenza di protesi di metallo o silicone nel viso o di ferite sul viso
- › In caso di scottature solari od eritemi
- › Nel caso in cui si soffre di irritazioni cutanee causate dalla cosmetica
- › In caso di dermatite
- › in caso di pelle irritata con prurito e temperatura alta
- › Dopo aver ingerito steroidi, ormoni o dopo una diminuzione della funzione epatica
- › In presenza di oggetti metallici nel corpo
- › In caso di problemi cardiaci (in particolare persone con pacemaker)
- › In presenza di altri motivi che non sono indicati espressamente nelle istruzioni

**Il dispositivo non deve mai essere usato sulla gola o direttamente sugli occhi.**

### Nota bene

Si prega di leggere attentamente le seguenti informazioni per la propria sicurezza prima di utilizzare lo Skin Cell Tronic. Il nostro dispositivo è uno strumento di precisione. Per un utilizzo soddisfacente e di successo dello Skin Cell Tronic è importante comprendere bene e seguire le informazioni contenute in questo manuale. Qualsiasi utilizzo contrario, invalida la garanzia del fabbricante



### Metta alla prova la sua pelle:

1. Testare sul polso, con la pelle pulita
2. Applicare la crema (esempio gel acido ialuronico) sul polso e attendere eventuali reazioni della pelle. Se si verifica una sgradevole reazione nella fase del test, interrompere immediatamente l'uso.
3. Nel caso in cui non si presentino reazioni sgradevoli, può utilizzare il dispositivo ed i prodotti del trattamento.
5. Se durante l'utilizzo del dispositivo si dovesse presentare una reazione allergica, interrompere immediatamente l'utilizzo.



## Informazioni per un utilizzo corretto dello Skin Cell Tronic

1. Conservare il dispositivo in un luogo asciutto. Non immergere nell' acqua. I componenti elettronici possono corrodere o causare un corto circuito.
2. Non tentare mai di aprire o smontare il dispositivo. L'apparecchio può essere riparato solo da un tecnico professionale. Un uso improprio del dispositivo invalida la garanzia!
3. Si prega di usare solo il cavo di alimentazione che è contenuto insieme al dispositivo. Altri cavi potrebbero causare un malfunzionamento del dispositivo e invalidare la garanzia.
4. Tenere lontano dalla portata dei bambini, per evitare che possano ingerire piccoli pezzi cocomponenti.



ATTENZIONE!

### Informazioni importanti sulla sicurezza



Non smontare l'apparecchio



Tenere lontano dalla portata dei bambini



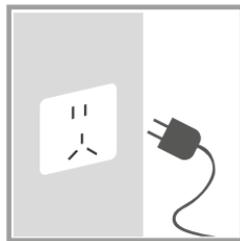
Tenere lontano da fonti di calore



Conservare in un luogo asciutto



Conservare in un luogo sicuro



Usare solo il cavo in dotazione con l'apparecchio

## Presentazione delle varie funzioni

- Ultrasuoni fino a 3 milioni di vibrazioni al secondo
- Ionizzazione (positiva e negativa)
- Superficie di contatto in acciaio inox

Luce- LED rossa: 12 LED  
Luce- LED blu: 12 LED  
Luce- LED verde: 12 LED  
Energia forte concentrata



Ionizzazione-Elettrodo  
(Strip)



Visualizzazione Intensità massaggio

Visualizzazione Ionizzazione (+) o Ionizzazione (-)

Visualizzazione Sonic in funzione (ultrasuoni)

Visualizzazione corrente | caricamento

Programma di trattamento predefinito

Tasto Ionizzazione (+) o Ionizzazione (-)

On/Off Sonic (ultrasuoni)

On/Off Photon (Luce-LED)

On/Off funzione

CLEANSE  
ANTI-AGE  
SENSITIVE  
ION ⊕  
SONIC  
POWER  
CHARGE  
COMBI  
ION ⊕  
SONIC  
PHOTON  
ON/OFF



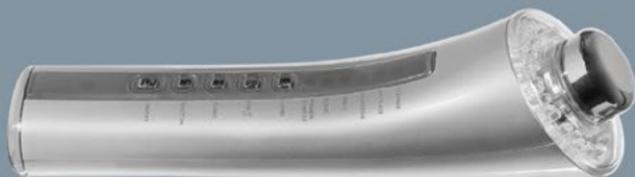
- Il contatto con l'elettrodo è fondamentale per un buon funzionamento della ionizzazione. Collochiamo sempre l'indicatore nell'elettrodo del dispositivo per chiudere il circuito della corrente galvanica. Se si utilizza lo Skin Cell Tronic su un'altra persona, deve rimanere in costante contatto con questa durante il trattamento, per garantire la chiusura del circuito.

## Carica

- Durante la carica, il tasto "Power Charge" lampeggia finchè la batteria non è completamente carica.
- Quando la capacità della batteria si abbassa sotto i 3 V, tutti gli indicatori lampeggiano contemporaneamente ed il dispositivo si spegne automaticamente.
- Lo Skin Cell Tronic è dotato di una batteria ricaricabile al litio. La batteria deve essere ricaricata completamente dopo essersi totalmente scaricata (vedi sopra). Durante il processo di carica è possibile continuare ad utilizzare il dispositivo. Si consiglia di caricare completamente il dispositivo prima del primo utilizzo.

## Ora può testare il dispositivo

- Collocare il dispositivo su una superficie piana e cospargere l'applicatore con alcune gocce d'acqua
- Accendere il dispositivo, premere il tasto On/Off, poi premere il tasto "Sonic" per attivare gli ultrasuoni.
- Quando le gocce d'acqua iniziano a vibrare significa che gli ultrasuoni stanno funzionando correttamente.



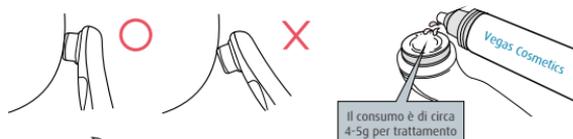
Si consiglia di utilizzare i prodotti della Vegas Cosmetics, in particolare lo Hyaluron Gel, per garantire una migliore trasmissione di ultrasuoni.

Durante la funzione di ionizzazione, il dispositivo emette un breve segnale acustico ogni 5 secondi. Questo segnale aiuta a scandire il tempo per i vari tipi di trattamento (ad esempio 1 "bip" per ogni zona con acne, 5 "bip" per ogni macchia di pigmentazione) per ricordare di spostare il dispositivo da una parte all'altra. Dopo 10 minuti, il dispositivo emette un segnale di avvertimento e si spegne automaticamente per concludere la fase del trattamento. In seguito si può riaccendere il dispositivo e continuare con la successiva fase del trattamento. Per terminare il trattamento prima dei 10 minuti, basta premere il pulsante On / Off.



## Informazioni sulla cura della pelle e applicazione

Applicare una quantità di gel della Vegas Cosmetics sul viso e spargere senza massaggiare. Quindi applicare un poco di gel direttamente sull'applicatore del dispositivo. Posizionare il dispositivo delicatamente sul viso ed iniziare il massaggio. Se il dispositivo non scivola facilmente sulla pelle, aumentare la quantità di gel sull'applicatore (di solito sono necessari 4-5 gr per ogni sessione di trattamento) fino ad ottenere una lubrificazione sufficiente. Durante il trattamento è necessario garantire sempre una quantità di gel sufficiente sull'applicatore. Quindi, aggiungere il gel, se necessario, durante il trattamento.



Spostare il dispositivo lentamente per 5 secondi dal mento fino all'orecchio. Eseguire movimenti dal basso verso l'alto in modo uniforme su entrambi i lati del viso.

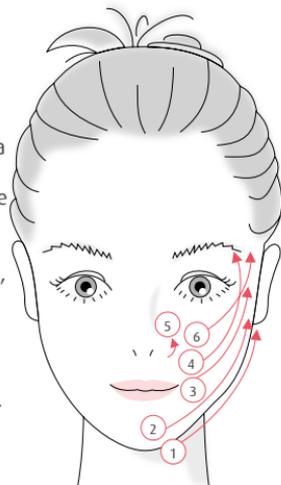
## Cura generale della pelle

Il dispositivo deve essere utilizzato max. per 3 volte a settimana e mai per una durata superiore ai 30 minuti a trattamento.

### Primo passo:

#### Pulizia profonda della pelle

1. Rimuovere il trucco e purificare la pelle a fondo, per esempio con il latte detergente o con la schiuma della nostra gamma.
2. Applicare una quantità sufficiente di latte detergente o di schiuma sul viso e sull'applicatore dell'apparecchio.
3. Premere il tasto On/Off per accendere l'apparecchio, selezionare la funzione CLEANSE, utilizzando il tasto Combi
4. Spostare lo Skin Cell Tronic sul viso, come indicato nell'immagine a lato, sempre dal basso verso l'alto. Procedere sulle altre zone del viso allo stesso modo.
5. Sciacquare il viso con acqua e tonificare la pelle per esempio con il Tónico Vegas Cosmetics. Pulire il dispositivo con un panno umido o, se necessario, utilizzare un disinfettante.



**Prodotti consigliati della Vegas Cosmetics:** Schiuma e tonico Aloe Vera, latte detergente Q10, schiuma Hyaluron Care e gel di pulizia Sensitive Concept.

## Secondo passo: Prendersi cura della pelle e donare al viso un aspetto luminoso

1. Applicare una quantità sufficiente di Hyaluron gel sul viso e sull'applicatore del dispositivo.
2. Premere il tasto **On/Off** per accendere l'apparecchio, selezionare la funzione Anti-Age utilizzando il tasto Combi
3. Eseguire i movimenti come indicato nella figura a pagina 23, e spostare lentamente il dispositivo nell'arco di 5 secondi dal mento alle orecchie.  
Eseguire la stessa modalità di massaggio anche sulle altre zone del viso.
4. Applicare, dopo il trattamento, una crema idratante (ad esempio Vegas Cosmetics Q10 crema giorno o notte, o Crema da Giorno e da Notte all'Acido ialuronico).

**Prodotti consigliati della Vegas Cosmetics:** Hyaluron gel per il trattamento di cura; Q10 crema giorno o notte, Aloe Vera crema giorno, Crema da Giorno e da Notte all'Acido ialuronico per il trattamento idratante dopo.

## Terzo passo: Trattamento con Photon (fototerapia) Trattamento con Luce-LED

1. Accendere il dispositivo e premere il tasto **Photon** (Luce-LED) e selezionare il colore desiderato. Rosso: aiuta a ridurre le rughe e stimola la produzione naturale di collagene ed elastina; Blu: effetto antinfiammatorio per pelli con impurità e per il trattamento dell'Acne; Verde: per un effetto rilassante sui muscoli facciali.
2. Dopo aver selezionato la Luce-Led desiderata, spostare il dispositivo, in prossimità della pelle, da un punto all'altro, sulle zone che si vogliono trattare.

Ogni zona ha bisogno dai 10 ai 30 minuti di tempo di trattamento.

**Consiglio:** È possibile utilizzare la funzione Photon (Fototerapia) contemporaneamente alle funzioni desiderate descritte nel secondo passo. Basta aggiungere la funzione Photon ad una delle funzioni sopra indicate.

## Trattamento Anti Aging

(Per la riduzione delle rughe nelle zone degli occhi, della bocca, del naso e della fronte)

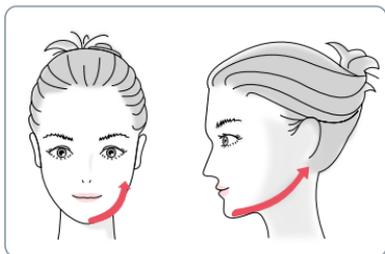
### Primo passo:

Pulizia profonda della pelle (vedere primo passo nel trattamento: Cura generale della pelle)

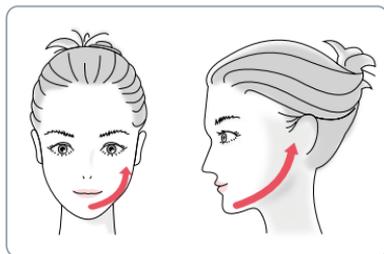
### Secondo passo:

1. Applicare una quantità sufficiente di Hyaluron gel sul viso e sull'applicatore del dispositivo.
2. Premere il tasto **On/Off** per accendere l'apparecchio, selezionare la funzione Anti-Age utilizzando il tasto COMBI e aggiungere Photon (Luce rossa)
3. Massaggiare eseguendo movimenti così come illustrato nelle figure a pagina 23. Spostare lentamente il dispositivo in 5 secondi dal mento alle orecchie. Eseguire la stessa modalità di massaggio anche sulle altre zone del viso.
4. Dopo il trattamento applicare una crema idratante (per esempio Vegas Cosmetics Crema da Giorno e da Notte all'Acido ialuronico, Q10 crema giorno o notte).

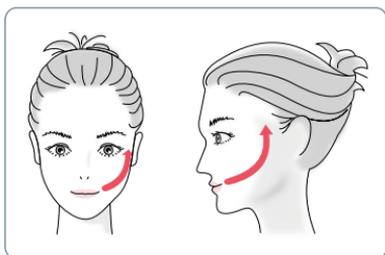
**Prodotti consigliati della Vegas Cosmetics:** Hyaluron gel, Crema da Giorno e da Notte all'Acido ialuronico o Q10 crema giorno o notte per idratare la pelle dopo il trattamento.



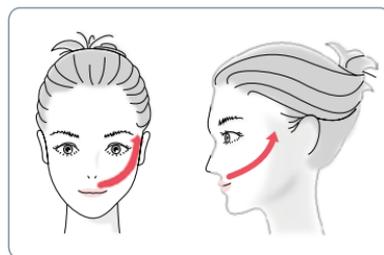
1. Dal basso verso l'alto con movimenti simmetrici



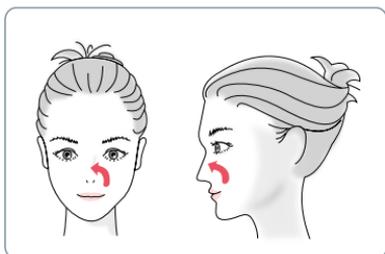
2. Spostare lentamente l'apparecchio dal mento alle orecchie



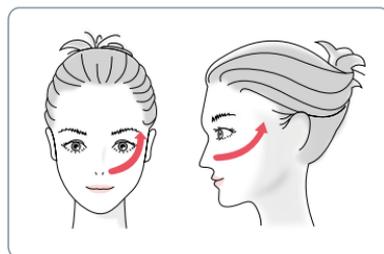
3. Dall'angolo della bocca fino alla zona davanti all'orecchio



4. Dal naso alle sopracciglia



5. Da sotto al naso fino alla punta del naso



6. Dal naso alle tempie

## Trattamento problemi di pigmentazione

(Come macchie d'età e pigmentazione)

### Primo passo:

Pulizia profonda della pelle (vedere primo passo nel trattamento: Cura generale della pelle)

### Secondo passo:

1. Applicare una quantità sufficiente di Hyaluron gel sul viso e sull'applicatore del dispositivo.
2. Premere il tasto **On/Off** per accendere l'apparecchio, selezionare la funzione ANTI-AGE utilizzando il tasto COMBI e aggiungere Photon (Luce azzurra)
3. Spostare l'apparecchio per circa 20 /30 secondi (5 - 6 segnali acustici) da punto a punto, sulle zone da trattare (macchie). In questo modo tutte le macchie saranno gradualmente trattate con la tempistica corretta.
4. Dopo il trattamento applicare una crema idratante (per esempio Vegas Cosmetics Crema da Giorno e da Notte all'Acido Ialuronico, Q10 crema giorno o notte).

**Prodotti consigliati della Vegas Cosmetics:** Hyaluron gel; Crema da Giorno e da Notte all'Acido Ialuronico o Q10 crema giorno o notte per il trattamento idratante finale.

## Trattamento per Pelle oleosa e con impurità

(di sera)

### Primo passo:

Pulizia profonda della pelle (vedere primo passo nel trattamento: Cura generale della pelle)

### Secondo passo:

1. Applicare una quantità sufficiente di Siero Sensitive Concept sul viso e sull'applicatore del dispositivo.
2. Premere il tasto **On/Off** per accendere l'apparecchio, selezionare la funzione Sensitive utilizzando il tasto Combi e aggiungere Photon (Luce azzurra)
3. Spostare l'applicatore per 5 secondi (1 segnale acustico) da punto a punto sulle zone da trattare. In questo modo, con la tempistica corretta, si riducono le infiammazioni e le irritazioni della pelle attraverso la luce azzurra
4. Dopo il trattamento applicare una crema idratante (per esempio Crema per il viso 24 ore Sensitive Concept).



**Prodotti consigliati della Vegas Cosmetics:** Gel di Pulizia Sensitive Concept per la pulizia profonda, Siero Sensitive Concept per il trattamento; Crema per il viso 24 ore Sensitive Concept per l'idratazione finale.

**Suggerimento:** è possibile estendere il **trattamento di Photon** (luce LED), utilizzando solo questa funzione, senza i trattamenti aggiuntivi dello Skin Cell Tronic. Così sarà possibile trattare la pelle per altri 10-20 minuti solo con la luce LED blu e ridurre ulteriormente le irritazioni e le infiammazioni della pelle.



## Terzo passo: Drenaggio linfatico (disintossicazione)

Premere il tasto On/Off per accendere l'apparecchio e selezionare SONIC (Ultrasuono). Eseguire i movimenti come illustrato nell'immagine accanto. In questo modo si garantisce un drenaggio (disintossicazione) efficace delle ghiandole linfatiche.



## Cura Pelli sensibili ed ipersensibili

1. Seguire i passi sopra indicati utilizzando solo la funzione **Sonic** (ultrasuoni) senza Ionizzazione (Ion+/Ion-).
2. Si può aggiungere una delle funzioni **Photon** (luce-LED, rosso, blu o verde), a piacimento
3. Dopo il trattamento applicare una maschera rigenerante (esempio Vegas Cosmetics maschera Aloe Vera).
4. Per concludere, si può applicare la gamma di trattamento che si utilizza abitualmente



Osservazioni: oltre le funzioni COMBI, è possibile selezionare ogni funzione singolarmente o combinate individualmente

## Certificato di Garanzia

Modello prodotto:

Skin Cell Tronic (Art. 460)

Data d'acquisto:

Luogo d'acquisto:

Collaboratore Vegas Cosmetics:

1. Nel caso improbabile in cui l'apparecchio presenti anomalie o difetti durante i primi 24 mesi dalla data di acquisto, la Vegas Cosmetics ne garantisce la riparazione

2. In questo caso, bisogna restituire l'apparecchio al nostro Incaricato o direttamente alla nostra sede, insieme alla fattura.

3. Se il dispositivo non è stato utilizzato secondo le istruzioni contenute in questo manuale, si perde il diritto di garanzia.

4. È escluso da garanzia qualsiasi utilizzo improprio dello Skin Cell Tronic, come:

- a. Apertura dell'apparecchio
- b. Danno causato da trasporto improprio
- c. Danni causati da caduta , utilizzo violento o danneggiamenti dei componenti dell'apparecchio
- d. Danneggiamenti causati da acqua, esposizione ad umidità ed eccesso di temperatura

5. Questo certificato di garanzia non può essere sostituito, si prega di conservarlo in un luogo sicuro



› Dispositivo per trattamenti cosmetici, ad ultrasuoni, ionizzazioni, e fototerapia

VEGAS COSMETICS ITALIA SRL.  
VIA SABATINI, 31/F51010 MASSA E  
COZZILE (PT) | ITALIA  
TEL.: (+351) 252 302 100  
[www.vegascosmetics.it](http://www.vegascosmetics.it)



